REPAY PURINCIAL ASSISTANCE LOAN FOR REPAYRIATION , Les Marvey CONALD, upon receipt of transportation tickets fo self, my wife, and my daughter for transportation from Hoseow to we lork, purchased on my behalf by the American Echasey, Hoseow, bligate syself to repay without interest to the Freesurer of the United States upon desand, in legal tender of the United States, the sout of these tickets, minus the contribution which I made toward their cost. The cost of the transportation is as follows: (1) Steamhip tickets - Rotterdan-New York (\$199 per adult, \$20 for infant) (2) Rail tickets - Moscow-Rotterdam 105.9b Rubles (52.97 Rubles per adult) I have contributed 90 Bubles toward the price of the rail tickets. Hence my obligation is \$515 plue \$17.71, the dollar equivalent of 15.90 Rubles, making a total of \$35.71. I understand that my obligation to repay the sum herein stated will not be discharged until the Transurer of the United States actually receives in legal tender of the United States full repayment of that a I further understand and agree that after my repatriation I will not be furnished a passport for traval abroad until my obligation to reinburse the Transurer of the United States is liquidated. Repayment of the amount of this loan may be obtained by the Depa of State from any monice now or hereafter due me from the Veterans Administration or other agency of the United States Coverment Local address: Notel Berlin, Moscow, USSE Onited States address DEPARTMENT OF STATE PAID MAR 3 . 1963 DIFILE OF FINANCE American Embaser Mesecw, USSE